

Брюксел, 2.7.2019 г.
COM(2019) 600 final

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА

за изменение на Решение (ЕС) 2019/276 по отношение на корекции на сумите, мобилизирани по линия на Инструмента за гъвкавост за 2019 г., които ще се използват за миграцията, притоците на бежанци и заплахите за сигурността

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

На 12 декември 2018 г. Европейският парламент и Съветът решиха да се мобилизира Инструментът за гъвкавост за сума в размер на 1 164 милиона евро: 179 милиона евро за функция 1a „Конкурентоспособност за растеж и работни места“ за засилване на ключови програми за конкурентоспособност (а именно „Хоризонт 2020“ и „Еразъм+“) и 985,6 милиона евро за функция 3 съгласно предложението на Комисията.

Днес Комисията представя проект на коригиращ бюджет № 4/2019¹, който включва намаляване на равнището на бюджетните кредити за поети задължения за функции 1a и 3, което води до намаляване на необходимостта от използване на Инструмента за гъвкавост. Настоящото предложение придружава този ПКБ и има за цел съответно коригиране на сумите, мобилизирани по линия на Инструмента за гъвкавост, като същевременно се спазват целите на мобилизирането.

Коригираното мобилизиране на средства по линия на Инструмента за гъвкавост ще възлиза на 1 090 милиона евро (от 1 164 милиона евро), от които 160 милиона евро за функция 1a и 930 милиона евро за функция 3.

Предложеното решение за мобилизиране на средства ще измени Решение (ЕС) 2019/276 от 12 декември 2018 г.²

Индикативните бюджетни кредити за плащания, съответстващи на предлаганото намалено мобилизиране на средства по линия на Инструмента за гъвкавост, са представени в таблицата по-долу:

(в милиони евро по текущи цени)

Година	Бюджетни кредити за плащания, свързани с мобилизирането на средства по линия на Инструмента за гъвкавост през 2019 г.
2019 г.	511,5
2020 г.	242,3
2021 г.	126,3
2022 г.	132,0
2023 г.	78,3
Общо	1 090,4

¹ COM(2019) 610, 2.7.2019 г.

² ОВ L 54, 22.2.2019 г., стр. 3.

РЕШЕНИЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА

за изменение на Решение (ЕС) 2019/276 по отношение на корекции на сумите, мобилизирани по линия на Инструмента за гъвкавост за 2019 г., които ще се използват за миграцията, притоците на бежанци и заплахите за сигурността

ЕВРОПЕЙСКИЯТ ПАРЛАМЕНТ И СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взеха предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взеха предвид Междунституционалното споразумение от 2 декември 2013 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията относно бюджетната дисциплина, сътрудничеството по бюджетни въпроси и доброто финансово управление³, и по-специално точка 12 от него,

като взеха предвид предложението на Европейската комисия,

като имат предвид, че:

- (1) Инструментът за гъвкавост е предназначен да позволи финансирането на ясно определени разходи, които не могат да се финансират в рамките на наличните тавани за една или повече функции.
- (2) Таванът за годишната сума, предоставена за Инструмента за гъвкавост, е 600 000 000 евро (по цени от 2011 г.), както е посочено в член 11 от Регламент (ЕС, Евратом) № 1311/2013 на Съвета⁴, увеличен, когато е приложимо, със сумите, които не могат да се пренасят повече, предоставени в съответствие с параграф 1, втора алинея от този член.
- (3) На 12 декември 2018 г. Европейският парламент и Съветът приеха Решение (ЕС) 2019/276⁵ относно мобилизирането на средства по линия на Инструмента за гъвкавост за 2019 финансова година над тавана по функция 1а (*Конкурентоспособност за растеж и работни места*) със сумата от 178 715 475 EUR за засилване на ключови програми за конкурентоспособност и над тавана за функция 3 (*Сигурност и гражданство*) със сумата от 985 629 138 EUR за финансиране на мерки в областта на миграцията, бежанците и сигурността.
- (4) Проект на коригиращ бюджет № 4/2019⁶ включва намаляване на равнището на бюджетните кредити за поети задължения за функции 1а и 3, което води до намаляване на необходимостта от използване на Инструмента за гъвкавост. Поради това е необходимо да се коригират сумите, мобилизирани по

³ ОВ С 373, 20.12.2013 г., стр. 1.

⁴ Регламент (ЕС, Евратом) № 1311/2013 на Съвета от 2 декември 2013 г. за определяне на многогодишната финансова рамка за годините 2014—2020 (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 884).

⁵ Решение (ЕС) 2019/276 на Европейския парламент и на Съвета от 12 декември 2018 г. относно мобилизирането на средства по линия на Инструмента за гъвкавост с цел засилване на ключови програми за конкурентоспособността на ЕС, както и за финансиране на незабавни бюджетни мерки за справяне с текущите предизвикателства на миграцията, притоците на бежанци и заплахите за сигурността (ОВ L 54, 22.2.2019 г., стр. 3).

⁶ COM(2019) 610, 2 юли 2019 г.

Инструмента за гъвкавост за 2019 г., по съответния начин. Необходимо е също така да се коригира очакваният профил на плащанията.

- (5) Поради това Решение (ЕС) 2019/276 следва да бъде съответно изменено.
- (6) Мобилизирането на средства по линия на Инструмента за гъвкавост се приема едновременно с изменението на бюджета за 2019 г., тъй като позволява финансирането на някои действия над тавана на многогодишната финансова рамка. За да се осигури съгласуваност с това изменение, настоящото решение следва да влезе в сила в деня на приемането му,

ПРИЕХА НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Член 1, параграф 1, първа алинея от Решение (ЕС) 2019/276 се изменя, както следва: „178 715 475 EUR“ се заменя със „160 195 475 EUR“, а „985 629 138 EUR“ се заменя с „930 188 138 EUR“. В параграф 2, първа алинея букви а)–д) се заменят със следното:

- „а) 511 468 976 EUR през 2019 г.;
- б) 242 308 256 EUR през 2020 г.;
- в) 126 300 853 EUR през 2021 г.;
- г) 131 990 641 EUR през 2022 г.;
- д) 78 314 887 EUR през 2023 г.“

Член 2

Настоящото решение влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Брюксел на [...] година.

За Европейския парламент
Председател

За Съвета
Председател